

سیاسی گل ولس مہلوک

The Party and the Masses

(د لگوش: اے نبشٹانک چہ پلستین ء آجونی دوستیں گل 'پاپولر فرنٹ' ء چاپ کنگیں تربیتی کتاب "پلستین ء آجونی ء راہبند

(Strategy for the Liberation of Palestine)" ء زورگ بوتگ۔)

سیاسی گل لس مہلوک ء راہشونی ء کن انت۔ ہمیشکہ یہ یک (سیاسی) گل یا پارٹی ء باسک ء آئی سروکاں الم انت کہ آہانی تہ ء
لہتیں ہاسیں سپت مان بہ بنت۔ چوشکہ آپہ جہد ء ہدوناک بہ بنت، ہر و ہد ء گربانی دیگ ء ساڑی بہ بنت ء گل ء ڈسپلن ء راہبند ء پابند
بہ بنت۔ یک سیاسی گل ء اے ہیال دارگی انت کہ آئی باسک زانت ء سرپدی ء ہواروتی کرد، گربانی ء ڈسپلن ء پابندی ء رد ء یہ لس
مہلوک ء کرداری (مثالی) جوڑ بہ بنت۔ ہر دیں یک سیاسی گل ء باسکانی تہ ء اے سپت مان نہ بوت انت، تہ آگل ہم یک آشوبی سیاسی
گل ء شگ نہ بیت۔ چوش ہم نہ انت کہ یک سیاسی گل ء تھنا ہمے سپت آنی بوہگ ء سبب ء آشوبی شگ بہ بیت۔ یک آشوبی گل ء ہک
و ہد ء لس مہلوک ء گل بوگی انت، چہ لس مہلوک ء دیم ء اتلگیں ء آہانی نیام ء ہستیں جیرہانی گیشوار کنگ ء زمہ وار بوگی
انت۔ آشوبی گل ء لس مہلوک ء کک ء وتی کسد سرکنگی انت کہ آکسد یہ لس مہلوک ء پائیدگ مند بہ بیت۔

ماؤزے تنگ ۽ گنگ انت کہ:

"یک سیاسی گلے ہرچ وڑ کارگشاد بہ بیت، اگاں وتی جہد ۽ تہ ۽ لس مہلوک ۽ ہوارگت مہ کنت، تہ بزاتکہ یک ٹولی یے بے مڑ ۽ جہد ۽ انت۔ دومی نیمگ ۽ اگاں لس مہلوک کارگشاد بہ بیت ۽ آئی ۽ تہ سرد ۽ سرپدیں سروک مہ بیت، تہ آئی ۽ جہد اوں منظم بوت نہ کنت، جوانیں وڑے ۽ دیم ۽ شت نہ کنت، آسر ۽ وتی راہ ۽ گار کنت ۽ اوشنت ۽ آماج بیت۔"

وتی جہد ۽ نیام ۽ اے شے ۽ ہیال دارگ ماراباز پانیدگ دات کنت کہ سیاسی گل ۽ لس مہلوک ۽ سیادی ۽ (ارزشت ۽) سرپد بہ بہ ایں، گڑاما یک نیمگے سیاسی گل ۽ زہ واریاں زان ایں ۽ دومی نیمگ ۽ لس مہلوک ۽ کرد ۽ ہم سرپد بہ ایں۔

پاپولر فرنٹ ۽ جوڑشت (Structure) ۽ سیمی اژدری نیں بہر لس مہلوک ۽ راہد ربری کنگ ۽ بہر (The Mass Line) انت۔

پاپولر فرنٹ ۽ جوڑ کنگ ۽ پہ لس مہلوک ۽ منظم کنگ ۽ ہاتر ۽ المی انت کہ گل ۽ باسک سیاسی ۽ آشوبی جہد ۽ مکسد ۽ سرپد بہ بنت۔ مئے جہد ۽ بنگی مکسد مدام پہ وتی لس مہلوک ۽ انت۔ لس مہلوک ۽ آجوتی، آہانی ازت ۽ شرپ، زندمان، لوٹ ۽ گزر ۽ یک شوکیں باندا تے مئے گڑتی مکسد انت۔ اے مکسد ۽ وتی دل ۽ دماگاں جاہ دیگ، گل ۽ باسکاں اے بارو ۽ جوانیں وڑے ۽ سرپدی دیگ ۽ ہک وھد ۽ آھاں جہد ۽ مکسد ۽ یات گیجگ، مارا مک کن انت کہ ماوتی جہد ۽ کیشکاں راست بہ کن ایں۔ اے ڈول ۽ ماوتی جہد ۽ پریس (چار ۽ بیچار) کنت کن ایں تاکہ زانگ بہ بیت ماچنچو دیروی کنگ، چنچو منظم بوتگ ایں، مئے سروک چون انت ۽ کار چے پیم جھنگ ۽ انت؟ مئے ڈول ۽ ماوت ۽ چہ اے دگراں (چہ جند ۽ راج ۽ اے دگہ آشوبی گلاں) سیدگ ۽ تہنا بوگ ۽ داشت کن ایں۔ چہ بیورو کریسی ۽

توک ءوت ءر کینت کن این، چه موہ پرستی ءر کت ات کت کن این، کمتری ءمارشٹاں هلا س کت کن این ءگوں کسان کسانیں تہ ءتوکی جیڑہانی دلگوش بوگ ءبدل ءوتی زر مبشت ءتب ءچاران ءجہد ءراہاں گیشینت کن این۔

برے برے مئے گل یا آئی ءادارہ تہنا گوں وتی تہ ءتوکی جیڑہاں (میٹنگ، وانگ ءزانگ، باوست، نگد ءایدگہ۔۔۔) مان گیسق انت۔ وھدے کہ یک گلے ءگور ءمچانکی (اجتماعی) مکدے مہ بیت، آلس مہلوک ءآہانی جیڑہ ءجنجالانی نیمگ ءھیال گور کت مہ کت، تہ آگل گوں وتی تہ ءتوکی، سر سری جیڑہاں مان گیشیت ءایوک ءتہنا پشت کپ ایت، گڑ سر ءانچو نزور بیت کہ ہچ وڑیں آشوبی کارے ءدرانہ روت۔

مئے جم ہر وھد ءگوں لس مہلوک ءبہ بنت، آہانی جیڑہانی گیش ءگیواری، آہانی ہرمت کنگ ءآہاں جنء (اجتماعی / مچانکی) جیڑہانی بارو ءسر پد کنگ ءہمے جاورانی رد ءوتی بستار یا جاورہاں (پوزیشن) ءگیشینگ تاکہ لس مہلوک ءمنظم کت بہ کن این کہ آوتی جیڑہانی گیشینگ ءہاتر ءجہد بہ کن انت۔ مئے بجلی کار ہمیش انت، مئے سیاسی گل ءجوڑ کنگ ءمکد اوں ہمیش انت۔ پے ہاتر ءے ہما یکیں راہ انت کہ ماراوتی مکد ءسر کنگ ءہاتر ءآشوبی توانے بکش ایت۔

لس مہلوک ءگوں سو بمندی ءمنظم کنگ ءگوں آہاں وتی (سیاسی ءآشوبی) سیادی یے ٹہینگ ءہاتر ءلمی انت کہ سیاسی گل ءباسک، ادارہ ءسر جمیں گل ءجند آشوبی راہبندانی بنیات ءجہد بہ کنت۔ اگاں ناچوشیں چاگرد، زانت یا گیشیں اٹکیں کٹکے مہ بیت تہ ما (آشوبی جہد کار) ایوک ءتہنا پشت کپ این۔ چوشیں بنداتی جاوراں گل سر جم گوں سر سری جیڑہاں مان گیشیں ایت ءپدادژمنیں تاگت گل ءھلاپ ءپاد کاینت ءآئی ءسر ءرش کن انت۔

(گل ۽ تہ ۽) ھما باسک کہ گوں لس مہلوک ۽ ھور ۽ تور بیت، آھانی ھرچ وڙیں کُک ۽ ساڙی بیت ۽ وٽی کش ۽ کر ۽ سنگتاں جہ
جنگ ۽ کار کنگ ۽ سکین ۽ دنت، انجییں باسکاں ماسر جمیں آشوبی گشت کن این۔ (۽ گل ۽) ھما باسک کہ لس مہلوک ۽ تاوان دنت یا کہ
وت ۽ گوں مہلوک ۽ ھور ۽ تور کت نہ کنت، آھچر وت ۽ آشوبی یے لیک ات نہ کنت۔

گل ۽ ھما ادارہ کہ سیاسی مجلس اڏ دنت، لس مہلوک ۽ ھرچ جیرہ ۽ جنجال ۽ آھانی ھمراڌاری ۽ کنت ۽ پھ لس مہلوک ۽ ھر وڙیں
کُک ۽ ساڙی بیت، چوشک و انگ ۽ زانگ ۽ پڙ ۽ دیروی ۽ ھاتر ۽ وانجہ ۽ ھینگ، کشت ۽ کشاری ۽ آھانی ھمکوگ بوگ، آھاں سکین دیگ
کہ (پہ جہد ۽) کُکی گل جوڙ بہ کن انت، یا آھانی ٻئی آسرا تپانی (لین، آپ ۽ کشت) جہد ۽ آھانی راھشونی کنگ ۽ آھاں منظمیں
دروشمے دیگ (۽ نام آشوبی ادارہ انت۔) دومی نیمگ ۽ اگاں گل ۽ کجام اوں ادارہ ۽ تہنا گوں وٽی تہی جیڙھاں گلائیش انت، وٽی تو امیں
توان ۽ زکت ۽ ھے جیڙھانی سر ۽ ھلاس کنگ ۽ انت، چوشیں ادارہ اوں وت ۽ سو بمندیا آشوبی گشت نہ کنت۔ لس مہلوک ۽ اوں چوشیں
گلانی ۽ تمانہ بیت کہ آگلاں گوں لس مہلوک ۽ کار مہ بیت۔

ھما گل کہ ھمک مر دین، جنین، پوریا گر، دھکان، نودر بر ۽ ورنہاں پہ آشوب ۽ منظم کت کنت، آھاں آشوب ۽ جہد ۽ راہ ۽
شون دنت ۽ جتا میں سیاسی کارانی تہ ۽ آھانی کرداں کیشینیت۔۔۔ ھما گل کہ چہ نودر بر، پوریا گر، دھکان، زالبول ۽ ورنہاں گلانی ھمسنستی ۽
جوڙ بیت، تہنا ھے گل پہ لس مہلوک ۽ یک سیاسی ۽ آشوبی گل کشتگ بیت۔ ھما گل کہ چہ لس مہلوک ۽ دور انت، آھچ جاو ۽ وٽا آشوبی
گل کشت کت نہ کنت۔

چوناہا آشوب شپ ۽ شپ نیت۔ لس مردم میزان میزان ۽ وھد ۽ ھمراڌی ۽ انجییں دا بے ۽ منظم کنگی انت کہ آھانی مچی جزبات
۽ بے راھبندی ۽ بنیات ۽ مہ بیت، بگندے آسیاسی سنج ۽ ساء برورد ۽ ڈسپلن یے ۽ پابندیں مچی یے بہ بیت۔ اڏدری میں ھمراڌیش انت کہ ما

ہمے راہء کہ جُخران ایں وتی ہمک گام پے گیگ ءُ گور دیم ءُ ایر بہ کن ایں۔ ہمے سپر ءُ مارا اےھیال گور کنگی انت کہ مئے جہد ءُ بندات ءُ آسہر پے لس مہلوک ءُ انت۔ دانکہ لس مہلوک گوں ماہوار انت یا مئے گوں آھاں وڑے نہ وڑے ءُ سیادی است انت گڑا بز انکہ ماوتی راہ گار نہ کنگ۔ ہما و ہد ءُ کہ لس مہلوک چہ ما دور بو ان بوت یا ما تہنا گوں وت ءُ بندوک بوت ایں، گڑا مارا سر پد بوگی انت کہ اے شریں پالے نہ یے ءُ ہمیشک مارا وتی سیاسی جاو ر ءُ کار راہ بند مدام چارگ ءُ ٹپاسگ لوٹ انت۔

سیاسی گلے ءُ ہاتر ءُ لس مہلوک ءُ راہشونی کنگ ارزانیں کارے نہ یے۔ ایوک ءُ ارادہ کنگ یا اے شئے ءُ سر ءُ زور دیگ بس نہ انت کہ پارٹی ءُ تہ ءُ تہنا لس مہلوک ءُ زمہ واریں سروک ران ءُ راہشونی ءُ بہ کن انت۔ بگندے پارٹی جاوراں چے پیم چاریت ءُ ٹپاسیت، وتی مول ءُ مراداں چے پیم گیشینیت، لس مہلوک ءُ جیڑھاں چون پریس کنت، اے سر جمیں جاوراں چے رنگ ءُ دیم ءُ کاریت، گوں لس مہلوک ءُ چے پیم ءُ چونیں سیادی ٹہین ایت ءُ آھاں یکجاہ ءُ منظم کنگ ءُ ہاتر ءُ کجام کار راہ بنداں کار مرز کنت؟ چہ اے کلئیں کاراں زانگ بیت کہ پارٹی لس مہلوک ءُ راہشونی ءُ کت کنت کہ اناں۔ اگاں پارٹی (چہ وتی زمینی راستیاں در) ڈٹی جیڑھاں دیم ءُ بیاریت، یا گوں انچیں جیڑھاں گلائیش بہ بیت کہ آھاں لس مہلوک پوہ نہ بیت یا لس مہلوک ءُ جند ءُ جیڑھاں دیم ءُ میاریت گڑا چوشیں جاوراں ہم پارٹی لس مہلوک ءُ راہشونی ءُ کت نہ کنت۔

ماوزے تنگ دگہ جاھے گش ایت:

"گوں لس مہلوک ءُ ہو ر ءُ تور بوگ ءُ ہاتر ءُ المی انت کہ ما لس مہلوک ءُ لوٹ ءُ واہگاں سر پد بہ ایں ءُ ہمے لوٹ ءُ واہگانی رد ءُ جہد بہ کن ایں۔ ہرچ کارے کہ پے لس مہلوک ءُ کنگ بیت، آئی ءُ بندات چہ لس مہلوک ءُ لوٹ ءُ واہگاں بہ بیت ءُ کسے ءُ زاتی واہگانی

بنیات ءِ مہ بیت، ثری آواہگ چینکس نیک ءِ پلکاریں بہ بنت۔ باز رند ءِ چوش بیت کہ لس مہلوک وتی جاگرد ءِ تہ ءِ بدلی آرگ و لوٹ
 ایت بلتے آنہ زانت کہ چے پیمیں بدلی ءِ درکار انت۔ چوشیں وهداں نہ آئی ءِ تہ ءِ بدلی آرگ ءِ ہائیک بیت ءِ نیکہ آبدلی آرگ ءِ جہد ءِ
 کنت۔ چوشیں جاوراں ماراودار کنگی انت، ماراتاں ہماوهد ءِ بدلی آرگ ءِ نیمگ ءِ روگی نہ انت دانکہ مئے جہد ءِ سوب ءِ لس مردم ءِ تہ ءِ
 ہمے بدلی آرگ ءِ "سنج ءِ سما" مہ بیت۔ (پیسر ءِ) لس مہلوک ءِ اے زورت مارگی انت کہ بدلی ءِ آرگ اذدری انت ءِ وتی تہ ءِ بدلی آرگ
 ءِ ہائیک پیدا کنگی انت۔ اگاں چوش مہ بیت (بزانتکہ مہلوک ءِ تہ ءِ بدلی ءِ ضرورت ءِ سنج ءِ سما ءِ جند مہ بیت ءِ گل بدلی ءِ ہاتر ءِ مستریں
 جہدے بندات بہ کنت) تہ گل ءِ لس مہلوک چہ یکے دومی ءِ گستا بوان بنت۔ دانکہ لس مہلوک ءِ تہ ءِ سنج ءِ سما ءِ ہوار جہد کنگ ءِ ہائیک
 ودی مہ بیت، ہر وڑیں کارے ءِ کہ آئی ءِ بہر زورگ المی انت، بے سوب بیت۔ اد ءِ مئے گور ءِ دوھیال دیم ءِ کیت، یکے ایش انت کہ
 لس مہلوک ءِ راستیں لوٹ چے انت ءِ ماچے ہیال کنگ کہ آہانی لوٹ چے بوت کن انت ءِ دومی آہانی واہگ۔ ءِ مارا آتیار کنگی نہ انت
 بگندے آہاں وتی جندوت تیار کنگی انت۔"

چوشیکہ گل ءِ راہشون ماراچہ چپسیں باہر ءِ موقع پرستاں (Left Wing Opportunists) رکینگی انت، ہمے وڑ ءِ چہ
 راستیں باہر ءِ موقع پرستی (Right Wing Opportunism) ءِ ہم وت ءِ دور دارگی انت۔ ہمے ڈول ءِ ماراچہ ایشاپ کاری ءِ
 سُنککاری چرے ہر دکاں وت ءِ رکینگی انت۔

ماؤدگہ جاھے پد اگش ایت:

"اگاں لس مہلوک ء سرپد بوگ یا سماکنگ ء پیش ماترن دیں گامے چست بہ کن ایں تہ ایشی ء بزانت ایش انت کہ ما

اڑونچر سٹ (Adventurist) انت۔ اگاں ملس مہلوک ء واہشتانی ہلاپ ء آھاں کارے بہ پرما ایں تہ آکار هر وڑ ء بے سوب

بیت۔ هر دیں لس مہلوک دیروی ء لوٹوک بہ بیت ء ما آھانی ہمداری ء مہ کن ایں، تہ اے راستیں باہر ء موقع پرستی (Right

Wing Opportunism) یے بیت۔"

گل ء تہ لس مہلوک ء راہشونی کنوکیں بہر ء لس مہلوک ء چند ء بتکی کرد ء سر ء وھدے زور دیگ بیت، تہ ایشی ء بزانت

ایش نہ انت کہ ایشان ء ہیالی دروشمے ء ہدائی مکامے دیگ بہ بیت ء لس مہلوک ہمینکس جزباتی بہ بیت کہ چہ آئی ء چٹاں راستی اندیم

بہ بیت۔ اگاں چوشیں نوپتے اتک تہ گل ء لس مہلوک ء راہشونی کنوکیں بہر (The Mass Line) آھانی ہمداری ء جُزگ ء آھانی

راہشونی کنگ ء بدل ء آھانی پشت ء تچان بیت۔

مئے مہلوک ء دل ء دماغانی تہ ء چو اے دگہ ایردستیں ماکانی مہلوک ء بازیں کوھن ء پد منتگیں ہیالاں جاگہ کنگ، چوشکہ کُٹمی

ء ٹکی سوچ، گروہ بندی ء بے راہبندیں دود ء بیت کہ نوکیں دور ء پہ ایشاں ہچ جاہ نیست۔ اے جاورانی تہ ء مئے راج چوشیں تاگتے جوڑ

بوت نہ کنت کہ زور گر ء دیم ء داشت کت بہ کنت، اے جاوراں کہ لس مہلوک گل ء ہمداری ء کنگ ء انت بلتے آھانی آشوبی ء

سیاسی تربیت نہ بوگ ء انت ء نیکہ آگل ء آشوبی ڈسپلن ء پابند انت، وھدے کارھے داب ء دیم ء جُز ان بہ بنت تہ گل ہما سر جمیں

نادراہیبانی آماج بیت کہ لس مہلوک ء گون انت ء چہ مئے نیمگ ء اے یک مز نیں ردی یے بیت۔ یک آشوبی گلے ہما جاہ انت کہ اود ء

لس مہلوک ۽ ھیلکاری (تربیت) کنگ بیت، آوتی کوهن ۽ پد مننگیں دود ۽ بیتاں یل کنان ۽ نوک ۽ گہتریں دوداں زور ایت۔ وتی
کو ھنگیں (فرسودہ) ھیال ۽ لیکھاں ھوار ھیل ۽ آدتاں یل کنان ۽ یک نوکیں آشوبی کردے ۽ واھند بیت۔

دومی دیم ۽ مئے گور ۽ چاکشیں لس مہلوک انت۔ اے مالی جاورانی نگی ۽ گیر آشوبی تاگتانی دست ۽ لٹ ۽ پل ۽ سوب ۽ ھمینچو
پگتہ بنت کہ آشوب ۽ چہ زوری، سستی ۽ گڑ ۽ منجی ۽ رکین انت۔ بلئے ایشی ۽ بزانت ایش نہ انت کہ لس مہلوک ھر وڑیں سیاسی جاوراں
جوانی ۽ سر پد بیت ۽ جہد ۽ سیاسی پروگرام دات کن انت۔

باز بر ۽ وھدے کہ لس مہلوک سیاسی جاوراں پر یگ ۽ بیت تہ آئی ۽ در شان زیات جزبات ۽ بنیات ۽ بے راھبندیں وڑ ۽ پیچے ۽
بنت۔ پمیشکہ گل مدام گوں لس مہلوک ۽ آئی ۽ تب ۽ جنزگ ۽ تاوانبار بوت کنت۔ گل ۽ ھر وھد ۽ زانگی انت کہ سیاست سکیں پیچ ۽
تاہیں عملے ۽ آئی ۽ کار لس مہلوک ۽ ڈمب ۽ کپک نہ انت، گندے آھانی راھشونی کنگ انت۔ اگاں چوش مہ بیت تہ گل ۽ سیاسی ۽
آشوبی بستار ھلاس بیت۔

پارٹی ۽ لس مہلوک ۽ سیادی دو نیمگی انت۔ دوئیں چہ یکے دومی ۽ در بر انت۔ ھر دوئیں چہ یکے دومی ۽ اسر مند بنت۔ لس
مہلوک راستی ۽ در شان کنت ۽ پارٹی ھے راستیانی چارگ ۽ ٹپاسگ ۽ پد زمینی جاورانی رد ۽ آھاں سیاسی پروگرام دنت۔